



CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI MIERCUREA-CIUC
CSÍKSZEREDA MEGYEI JOGÚ VÁROS ÖNKORMÁNYZATA

HOTĂRÂREA Nr. 206/2025

privind modificarea Hotărârii nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026-2028

Consiliul Local al Municipiului Miercurea-Ciuc, întrunit în ședința extraordinară din data de 20 august 2025;

Analizând:

- Referatul de aprobare al viceprimarului Bors Béla înregistrat cu nr. 35838/13.08.2025 și Raportul de specialitate întocmit de Direcția economică din cardul aparatului de specialitate al primarului municipiului Miercurea-Ciuc înregistrat cu nr. 35841/13.08.2025 prin care se propune modificarea Hotărârii nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026-2028;
- Raportul de specialitate al Serviciului de investiții din cadrul aparatului de specialitate al primarului municipiului Miercurea-Ciuc, înregistrat cu nr. 35492/11.08.2025 privind propunerea modificării Listei obiectivelor de investiții cu finanțare totală sau parțială de la bugetul local pe anul 2025 și estimările pe anii 2026-2028;
- Referatul Serviciului cultural, de învățământ, sport și tineret, înregistrată cu nr. 35811/13.08.2025 privind modificarea Hotărârii nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026-2028, cu modificările și completările ulterioare;
- Adresa Liceului Tehnologic "Kós Károly" cu nr. 1043/29.07.2025, înregistrată la Municipiul Miercurea-Ciuc cu nr. 33637/29.07.2025, și cu nr. 1068/06.08.2025, înregistrată la Municipiul Miercurea-Ciuc cu nr. 35789/13.08.2025, aprobat de viceprimar D-na Sógor Enikő;
- Adresa Liceului Tehnologic "Székely Károly" cu nr. 1842/07.08.2025, înregistrată la Municipiul Miercurea-Ciuc cu nr. 35787/13.08.2025, aprobat de viceprimar D-na Sógor Enikő;
- Amendamentul înregistrat cu nr. 36258/18.08.2025;
- Pe baza rapoartelor comisiei:
 - economică, servicii publice și comerț
 - juridică
 - activități științifice, învățământ, cultură și orașe înfrățite

În conformitate cu:

- Legea nr. 9/2025 –Legea bugetul de stat pe anul 2025;
- Legea nr. 227/2015 privind Codul Fiscal, cu modificările și completările ulterioare;
- Hotărârea consiliului local nr. 336/2024 privind stabilirea impozitelor și taxelor locale, precum și a taxelor speciale în municipiul Miercurea-Ciuc pe anul 2025, cu modificările și completările ulterioare;
- Legea nr. 500/2002 privind finanțele publice, cu modificările și completările ulterioare;

- Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;
- Hotărârea Consiliului local nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026-2028, cu modificările și completările ulterioare;
- Hotărârea Guvernului nr. 576/2025 privind repartizarea sumelor corespunzătoare cotei prevăzute la art. 6 alin. (1) lit. e) din Legea bugetului de stat pe anul 2025 nr. 9/2025, pentru finanțarea instituțiilor publice de spectacole din subordinea autorităților administrației publice locale ale unităților administrativ-teritoriale din județe, respectiv teatre, opere și filarmonici;

Ținând cont de prevederile art. 19 alin. (2) și art. 39 alin. (3) și (4) din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;

În temeiul art. 129 alin. (2) lit. b), alin. (4) lit. a), art. 139 alin. (3) lit. a) și art. 196 alin. (1) lit. a) precum și art. 627 alineatul (2) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare;

HOTĂRĂȘTE

Art. I - Se aprobă modificarea anexei nr. 1 - Bugetul local al municipiului Miercurea-Ciuc din Hotărârea nr. 74/2025 privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al municipiului Miercurea-Ciuc pe anul 2025 și estimări pentru anii 2026-2028, conform anexei nr. 1, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. II - Se aprobă modificarea anexei nr. 2 - Lista obiectivelor de investiții cu finanțare totală sau parțială de la bugetul local pe anul 2025, conform anexei nr. 2, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. III - Se aprobă modificarea anexei nr. 6 - Bugetul centralizat al instituțiilor publice și activităților finanțate integral sau parțial din venituri proprii pe anul 2025 și estimările pentru anii 2026-2028, conform anexei nr. 3, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. IV - Cu aducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri se însărcinează viceprimarul municipiului Bors Béla și administratorul public Dósa Szilárd prin Direcția economică, Direcția proiecte cu finanțare nerambursabilă și Serviciul achiziții publice și investiții din cadrul aparatului de specialitate a primarului municipiului Miercurea-Ciuc.

Art. V - Prezenta hotărâre se comunică:

- Instituției Prefectului Județului Harghita;
- Primarului municipiului Miercurea-Ciuc, dl. Korodi Attila;
- Viceprimarului, dl. Bors Béla;
- Administratorului public, dl. Dósa Szilárd;
- Direcției economice;
- Altor compartimente interesate;

Președintele ședinței
FÜLEKI ZOLTAN LADISLAU



Contrasemnează pentru legalitate –
Secretar General
WOHLFAI

Partea de venituri

- mii lei -

Nr. Ctr.	DENUMIREA	Capitol		2025	Trim 3	Trim 4	2026
1	Impozit și taxa pe clădiri de la persoane juridice	07.02.01.02		41,35	41,35		
2	Vărsăminte din secțiunea de funcționare pentru finanțarea secțiunii de dezvoltare a bugetului local (cu semnul minus)	37.02.03		100,00	100,00		
3	Vărsăminte din secțiunea de funcționare	37.02.04		-100,00	-100,00		
4	Subvenții de la bugetul de stat către bugetele locale necesare susținerii derulării proiectelor finanțate din FEN postaderare, aferente perioadei de programare 2021-2027	42.02.93.03		572,86	572,86		
5	Sume primite în contul plăților efectuate în anul curent	45.02.48.01		3.746,00	3.746,00		
	TOTAL VENIT			4.360,21	4.360,21	0,00	0,00

Partea de chelt

- mii lei -

Nr. Ctr.	DENUMIREA	Capitol/Subcapitol	TITLU	2025	Trim 3	Trim 4	2026
1	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	51.02.01.03	20.01.30	168,00	168,00		
2	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	51.02.01.03	20.02	-30,00	-30,00		
3	Se modifică partea de cheltuieli la Liceul Tehnologic "Kós Károly"	65.02.04.02	20.01.30	4,00	4,00		
4	Se modifică partea de cheltuieli la Liceul Tehnologic "Kós Károly"	65.02.04.02	20.14	17,25	17,25		
5	Se modifică partea de cheltuieli la Liceul Tehnologic "Kós Károly"	65.02.04.02	20.30.03	1,10	1,10		
6	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	67.02.50	20.05.30	3,00	3,00		
7	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	74.02.05.02	20.02	100,00	100,00		
8	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	74.02.05.01	20.01.30	-119,00	-119,00		
9	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	87.02.04	20.01.30	-3,00	-3,00		
10	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	51.02.01.03	71.01.30	35,00	35,00		
11	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	65.02.04.02	71.01.01	1.306,27	1.306,27		-1.548,14
12	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	67.02.05.03	71.01.01	-350,00	-350,00		
13	Se modifică partea de cheltuieli la Direcția de Asistență Socială Miercurea-Ciuc (DAS)	68.02.50.50	71.01.01	3,00	3,00		
14	Se modifică partea de cheltuieli la Direcția de Asistență Socială Miercurea-Ciuc (DAS)	68.02.50.50	71.01.02	4,50	4,50		
15	Se modifică partea de cheltuieli la Direcția de Asistență Socială Miercurea-Ciuc (DAS)	68.02.50.50	71.01.30	-7,50	-7,50		

16	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	70.02.03.01	58.01.03	30,00	30,00		
17	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	70.02.50	71.01.01	-365,00	-320,00	-45,00	330,00
18	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	74.02.05.02	71.01.01	-100,00	-100,00		
19	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	84.02.03.02	56.48.01	661,00	661,00		
20	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	84.02.03.02	56.48.02	3.746,00	3.746,00		
21	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	84.02.03.02	56.48.03	-1.118,14	-1.118,14		1.118,14
22	Se modifică partea de cheltuieli la Municipiul Miercurea Ciuc	84.02.03.03	71.01.01	373,73	462,73	-89,00	100,00
	TOTAL CHELTUIELI			4.360,21	4.494,21	-134,00	0,00

Președintele ședinței
FÜLEKI ZOLTAN-LADISLAU



Contrasemnează
Secretar general al Municipiului
WOHLFAR DOLF

Lista obiectivelor de investiții pentru anii 2025-2028

Nr crt.	Denumire obiectiv de investitie	Capitol	Subcapitol	Titlu	Sursa de venit	TOTAL 2025	Sumă primită de la UE - lei -	Buget local - lei -	Transfer de la bugetul de stat - lei -	Trim III	Trim IV	TOTAL 2026	Buget local - lei -
CAPITOLUL 51 - Autorități publice și acțiuni externe													
1	Sistem video de supraveghere	51	51.02.01.03	71.01.30	BL	35.000.00		35.000.00		35.000.00			
	Total capitol 51					35.000.00		35.000.00		35.000.00	0.00	0.00	0.00
CAPITOLUL 65 - Învățământ													
2	Învățământ dual în Miercurea - Ciuc pentru creșterea competitivității, inovării și consolidarea economiei regionale printr-un consorțiu regional integrat	65	65.02.04.02	71.01.01	PNRR/BL	-310.000.00		-310.000.00		-310.000.00		-1.548.140.00	-1.548.140.00
3	Construire Sală de sport la Liceul de artă Nagy István	65	65.02.04.02	71.01.01	BL + PNDR II	1.616.270.00		1.616.270.00		1.616.270.00			
	Total capitol 65					1.306.270.00		1.306.270.00		1.306.270.00		(1.548.140.00)	(1.548.140.00)
CAPITOLUL 67 - Cultură, recreere și religie													
4	Reabilitarea ștrandului municipal, amenajare parcuri și căi de acces	67	67.02.05.03	71.01.01	BL	-350.000.00		-350.000.00		-350.000.00			
5	Schimbare de destinație parțială din casă de cultură în centru de cercetare, dezvoltare, inovare, incubare și transfer tehnologic	70	70.02.50	71.01.01	BL	-330.000.00		-330.000.00		-285.000.00	-45.000.00	330.000.00	330.000.00
	Total capitol 67					-680.000.00	0.00	-680.000.00	0.00	-635.000.00	-45.000.00	330.000.00	330.000.00
CAPITOLUL 68 - Asigurări și asistență socială													
6	Reamenajarea unor apartamente de pe Aleea Șula nr.11, în locuințe sociale și de necesitate	68	68.02.50.50	71.01.01	BL	3.000.00		3.000.00		3.000.00			
7	Echipamente medicale	68	68.02.50.50	71.01.02	BL	4.500.00		4.500.00		4.500.00			
8	Pachete software și sisteme informatice	68	68.02.50.50	71.01.30	BL	-7.500.00		-7.500.00		-7.500.00			
	Total capitol 68					-	-	-	-	-	-	-	-
CAPITOLUL 70 - Locuințe, servicii și dezvoltare publică													
9	Reabilitarea termică a blocurilor de locuințe în vederea ridicării performanței energetice - Sir. Kossuth Lajos nr. 20-26	70	70.02.03.01	58.01.03	BL / POR	30.000.00		30.000.00		30.000.00			
10	Achiziții imobiliare	70	70.02.50	71.01.01	BL	-65.000.00		-65.000.00		-65.000.00			
11	Sistem de încălzire centrală în apartamentul situat în Miercurea - Ciuc, Aleea Copiilor nr.4/B/30	70	70.02.50	71.01.01	BL	30.000.00		30.000.00		30.000.00			
	Total capitol 70					-5.000.00	0.00	-5.000.00	-	-5.000.00	0.00	-	-
CAPITOLUL 74 - Protecția mediului													
12	Dezvoltarea, modernizarea și completarea sistemului de management integrat al deșeurilor municipale prin construirea de insule ecologice digitalizate în Municipiul Miercurea-Ciuc - LOT 2	74	74.02.05.02	71.01.01	PNRR/ 2022/C3/ S/1/B	-100.000.00		-100.000.00		-100.000.00		-	-
	Total capitol 74					-100.000.00	0.00	-100.000.00	0.00	-100.000.00	-	-	-

Nr crt.	Denumire obiectiv de investitie	Capitol	Subcapitol	Titlu	Sursa de venit	TOTAL 2025	Sumă primită de la UE - lei -	Buget local - lei -	Transfer de la bugetul de stat - lei -	Trim III	Trim IV	TOTAL 2026	Buget local - lei -
CAPITOLUL 84 - Transporturi													
13	Reabilitare autogară (reabilitare autogară și schimbare de destinație din atelier în depou)	84	84.02.03.02	56.48.01	POR 2021 2027	661.000.00		88.140.00	572.860.00	661.000.00			
14	Reabilitare autogară (reabilitare autogară și schimbare de destinație din atelier în depou)	84	84.02.03.02	56.48.02	POR 2021 2027	3.746.000.00	3.746.000.00			3.746.000.00			
14	Sistem de management al traficului	84	84.02.03.02	56.48.03	BL / POR	-1.118.140.00		-1.118.140.00		-1.118.140.00		1.118.140.00	1.118.140.00
15	Reabilitare str. Zorilor, str. Sălcâm și str. Fabricii	84	84.02.03.03	71.01.01	BL / Saligny	-84.600.00		-84.600.00		-84.600.00			
16	Reabilitarea străzilor adiacente străzii Harghita: Otul și Vultur	84	84.02.03.03	71.01.01	BL	900.000.00		900.000.00		900.000.00			
17	Reabilitare Str. Cîmpul Mare	84	84.02.03.03	71.01.01	BL	-30.670.00		-30.670.00		-30.670.00			
18	Amenajare sens giratoriu pe strada Iancu de Hunedoara lângă Cimitirul Municipal	84	84.02.03.03	71.01.01	BL	-63.000.00		-63.000.00		-63.000.00			
19	Fluidizarea circulației pe strada Lunca Mare - strada Brașovului	84	84.02.03.03	71.01.01	BL	-100.000.00		-100.000.00		-99.000.00	-1.000.00	100.000.00	100.000.00
20	Reabilitare strada Sarkadi Elek	84	84.02.03.03	71.01.01	BL	-100.000.00		-100.000.00		-100.000.00			
21	Reabilitare str. Plopilor - Faza II	84	84.02.03.03	71.01.01	BL	-148.000.00		-148.000.00		-60.000.00	-88.000.00		
	Total capitol 84					3.662.590.00	3.746.000.00	-656.270.00	572.860.00	3.751.590.00	-89.000.00	1.218.140.00	1.218.140.00
	TOTAL GENERAL					4.218.860.00	3.746.000.00	-100.000.00	572.860.00	4.352.860.00	-134.000.00		

Președintele ședinței
FULEKI ZOLTAN - LADISLAU

Contraseant
Secre al la municipiului
WOHL DOLF



Partea de venituri

- mii lei -

Nr. Ctr.	DENUMIREA	Capitol		2025	Trim 3	Trim 4
1	Se modifică partea de venituri la Liceul Tehnologic "Székely Károly"	33.10.50		-3,00	-3,00	
2	Se modifică partea de venituri la Liceul Tehnologic "Székely Károly"	33.10.05		3,00	3,00	
	TOTAL VENIT			0,00	0,00	0,00

Partea de chelt

- mii lei -

Nr. Ctr.	DENUMIREA	Capitol/Subcapitol	TITLU	2025	Trim 3	Trim 4
	TOTAL CHELTUIELI			0,00	0,00	0,00

Președintele ședinței
FÜLEKI ZOLTAN-LADISLAU



Contrasemnează
Secretar general
WOHLFAELT
Municipiului
LF